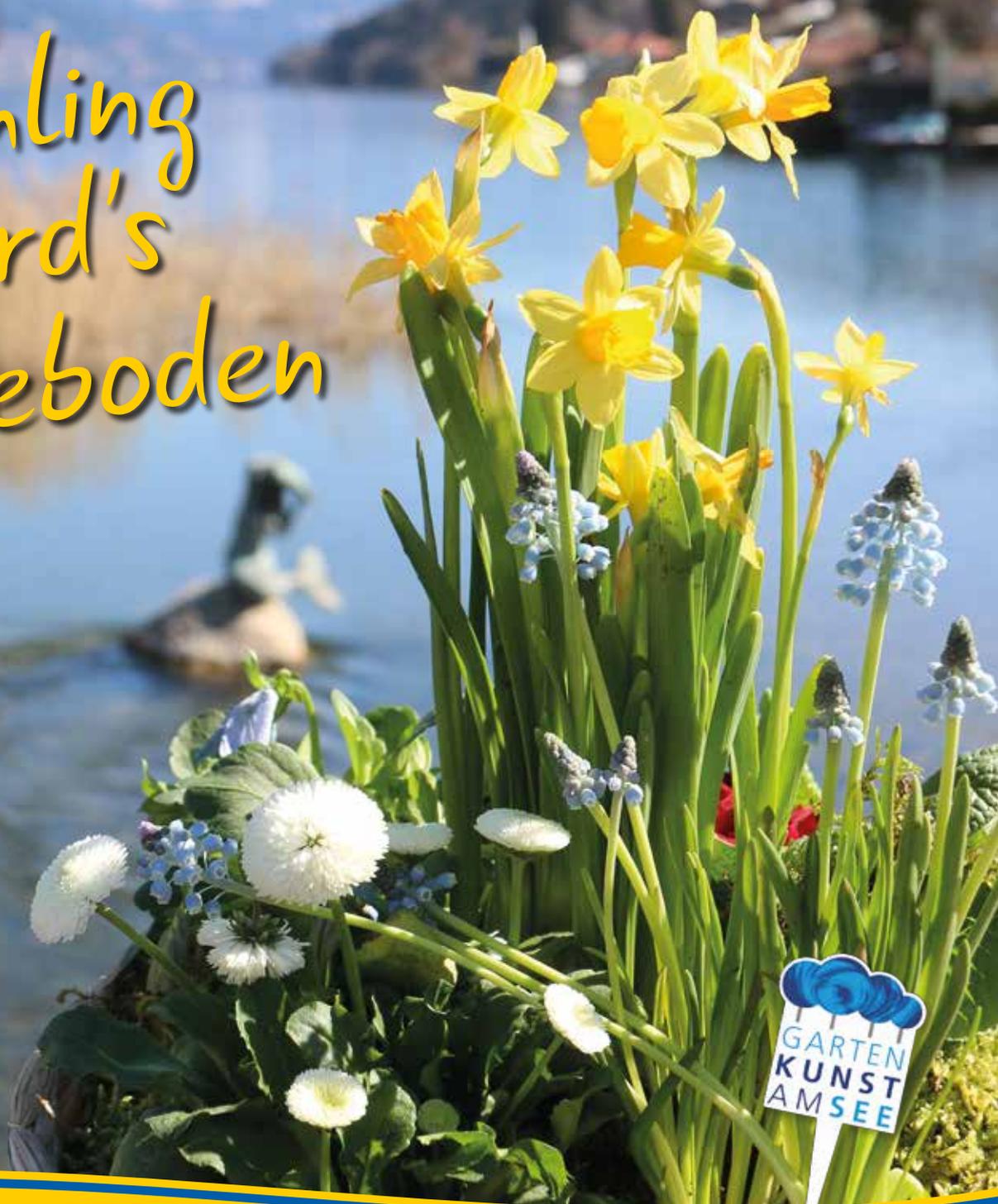




Frühling wird's in Seeboden



Termine und Öffnungszeiten

Amtsleiter

Mag. (FH) Possegger Josef, Tel. 812 55 21

Sekretariat, Amtsleiter-Stellvertreterin

Altersberger Cordula, Tel. 812 55 22

Staatsbürgerschaft, Standesamt, Abfallwirtschaft, Umweltberatung, EDV
Trojer Karl Heinz, Tel. 812 55 24

Meldeamt, Land- & Forstwirtschaft, Sport und Vereine (8:00 bis 12:00 Uhr)
Traschitzker Andrea, Tel. 812 55 23

Buchhaltung, Finanzverwalterin
Kuttin Susanne, Tel. 812 55 27

Steuern, Abgaben
Granegger Raffaella, Tel. 812 55 26
Zwischenberger Margreth, Tel. 812 55 26

Buchhaltung, Grünschnittabfuhr
Friedrich Lena, Tel. 812 55 32

Soziales und Wohnen, Bauhof, Schulen und Kindergärten
Hodel Andrea, Tel. 812 55 34

Bauamtsleiterin
Mag.^a Martina Winkler, Tel. 812 55 31

Bauamt
Ing. Steiner Johann, Tel. 812 55 30
Ebner Angelika, Tel. 812 55 29 (Gemeindezeitung)
Mag.^a Fuchs Edith, Tel. 812 55 28

Bauhof
Ing. Lagger Hans, Tel. 0676 898 360 300

Wasserwerk
Krammer Josef, Tel. 0676 898 360 303 (Betriebsleiter)
Winkler Christian, Tel. 0676 898 360 309

Bürgerservice & Gästemeldeamt, Vermittlung
Kofler Kathrin, Tel. 812 55 10
Morgenstern Martin, Tel. 812 55 11

Tourismusbüro
Koch Hellmuth, Tel. 812 55 13 oder 0676 898 360 400
Beils Daniela, Tel. 812 55 15
Noisternig Lisa-Marie, Tel. 812 55 12

Marktgemeinde Seeboden am Millstätter See, Fax 04762 828 34,
E-Mail: seeboden@ktn.gde.at • Internet: www.seeboden.at

Gemeindeamt – Parteienverkehr:

Montag bis Freitag von 8:00 bis 12:00 Uhr. In dringenden Fällen besteht auch außerhalb des Parteienverkehrs, nach vorheriger telefonischer Rücksprache mit dem zuständigen Sachbearbeiter, die Möglichkeit einer Erledigung.

Öffnungszeiten Bürger- und Tourismusbüro:

Mo bis Do: 8:00 bis 12:00 und 13:00 bis 16:00 Uhr; Fr: 8:00 bis 12:00 Uhr.

Amtstage

Notar Mag. Fitzek (erste Rechtsauskunft kostenlos)

Gemeindeamt, 2. Stock. Jeden 1. Montag des Monats von 11:00 bis 12:00 Uhr. Um pünktliche Anwesenheit wird gebeten. Nächster Amtstag: Montag, 12. April 2021.

Rechtsanwalt Dr. De Nicolò (kostenlose anwaltliche Rechtsauskunft)

Die Sprechstunden finden vorerst coronabedingt nicht statt.

Gemeindebücherei

Jeden Freitag von 10:00 bis 12:00 Uhr und 15:00 bis 18:00 Uhr.

ASZ – Altstoffsammelzentrum

Mittwoch und Freitag von 14:00 bis 17:00 Uhr, Lieserhofen, Loibenigweg 2, Tel. 04762 4153.

Redaktionsschluss

Die nächste Gemeindezeitung erscheint am 25. Mai 2021.
(Redaktionsschluss: 7. Mai 2021, 12:00 Uhr). Berichte, Inserate etc. bitte an angelika.ebner@ktn.gde.at mailen.

Seeboden hat gewählt

Sehr geehrte Seebodnerinnen und Seebodner!

Auf Grund der Gemeinderats- und Bürgermeisterwahlen vom 28. Februar 2021 und der Bürgermeister-Stichwahl vom 14. März 2021 ergibt sich für die kommende Gemeinderatsperiode von 2021-2027 folgendes Ergebnis:

VP:	37,24 %
SPÖ:	27,33 %
FPÖ:	20,86 %
NEOS:	14,58 %

Daher kommt es zu folgender Mandatsverteilung im neuen Gemeinderat:

VP:	10 Mandate
SPÖ:	7 Mandate
FPÖ:	6 Mandate
NEOS:	4 Mandate

Der Gemeindevorstand besteht aus 7 Mitgliedern:

VP:	3 Mitglieder
SPÖ:	2 Mitglieder
FPÖ:	1 Mitglied
NEOS:	1 Mitglied

Auf Grund des Ergebnisses der Bürgermeister-Stichwahl vom 14. März 2021 wurde Herr Thomas Schäfauer zum Bürgermeister gewählt.

Die detaillierten Wahlergebnisse können Sie den Tabellen auf Seite 3 entnehmen.

Der neugewählte Gemeinderat sowie der Bürgermeister und die Mitglieder des Gemeindevorstandes werden im Rahmen der konstituierenden Sitzung am 8. April 2021 angelobt.

In der nächsten Ausgabe der Gemeindezeitung werden wir Ihnen die neuen politischen Vertreter der Marktgemeinde Seeboden am Millstätter See offiziell vorstellen.



Suche Grundstück:

Suchen kleines Seegrundstück zum Kauf – Baulandwidmung nicht erforderlich. **Telefon: 0670 70 111 00**

Gemeinderatswahl am 28. Februar 2021

Wahlsprenkel	Zahl der Wahlberechtigten 2021	Stimmen				Von den gültigen Stimmen entfielen auf die Parteien							
		abgegebene gültige und ungültige 2021	Beteiligung in % 2021	ungültige 2021	gültige 2021	Liste 1 VP %	Liste 2 SPÖ %	Liste 3 FPÖ %	Liste 4 NEOS %				
1	1.524	787	51,64	46	741	283	38,19	209	28,21	116	15,65	133	17,95
2	1.659	528	31,83	41	487	159	32,65	145	29,77	119	24,44	64	13,14
3	1.157	533	46,07	47	486	197	40,53	108	22,22	132	27,16	49	10,08
4	1.231	509	41,35	21	488	178	36,48	98	20,08	168	34,43	44	9,02
Briefwahl	0	1.384	24,84	33	1.351	506	37,45	411	30,42	206	15,25	228	16,88
Summe:	5571	3.741	67,15	188	3.553	1323	37,24	971	27,33	741	20,86	518	14,58

Bürgermeisterwahl am 28. Februar 2021

Wahlsprenkel	Zahl der Wahlberechtigten 2021	Stimmen				Von den gültigen Stimmen entfielen auf die Bewerber							
		abgegebene gültige und ungültige 2021	Beteiligung in % 2021	ungültige 2021	gültige 2021	KLINAR Wolfgang %	SCHÄFAUER Thomas %	ZWISCHENBERGER Horst %	UNTERDORFER-MORGENSTERN Markus %				
1	1.524	787	51,64	12	775	353	45,55	227	29,29	87	11,23	108	13,94
2	1.659	528	31,83	19	509	218	42,83	147	28,88	90	17,68	54	10,61
3	1.157	533	46,07	19	514	275	53,50	113	21,98	90	17,51	36	7,00
4	1.231	509	41,35	39	470	183	38,94	86	18,30	174	37,02	27	5,74
Briefwahl	0	1.384	24,84	22	1.362	571	41,92	426	31,28	177	13,00	188	13,80
Summe:	5571	3.741	67,15	111	3.630	1600	44,08	999	27,52	618	17,02	413	11,38

Bürgermeisterwahl – Stichwahl am 14. März 2021

Wahlsprenkel	Zahl der Wahlberechtigten 2021	Stimmen				Von den gültigen Stimmen entfielen auf die Bewerber			
		abgegebene gültige und ungültige 2021	Beteiligung in % 2021	ungültige 2021	gültige 2021	KLINAR Wolfgang %	SCHÄFAUER Thomas %		
1	1.524	860	56,43	0	860	414	48,14	446	51,86
2	1.659	483	29,11	9	474	207	43,67	267	56,33
3	1.157	521	45,03	4	517	286	55,32	231	44,68
4	1.231	451	36,64	6	445	211	47,42	234	52,58
Briefwahl		1.095	19,66	10	1.085	495	45,62	590	54,38
Summe:	5571	3.410	61,21	29	3.381	1613	47,71	1768	52,29

Impressum:

„Aktuelles Seeboden“ ist eine periodisch erscheinende Zeitschrift der Marktgemeinde Seeboden am Millstätter See. Verantwortlich für den Inhalt: Bürgermeister Wolfgang Klinar, Hauptplatz 1, 9871 Seeboden am M. S., Tel. 04762 812 55.

DRUCKLAND KÄRNTEN
PERFECTPRINT
PS 255_21



Gedruckt nach der Richtlinie „Druckerzeugnisse“ des Österreichischen Umweltzeichens, Petz Druck GmbH, 9800 Spittal/Drau, UW-Nr. 1198

Auszug aus den Beschlüssen der Sitzung des Gemeinderates vom 25. Februar 2021

In der Sitzung am 25. Februar 2021 wurden auszugsweise folgende Beschlüsse gefasst. (Die vollständigen Beschlüsse finden Sie auf unserer Homepage.)

Bildungscampus Seeboden – Um- und Zubau – Fördervereinbarung

Die Fördervereinbarung mit dem Kärntner Schulbaufonds – Förderung des Vorhabens „Volksschule Seeboden und Integration Kindergarten Generalsanierung und Ausbau“ - wird einstimmig beschlossen. Die Marktgemeinde recherchiert nach Ersatzquartieren für acht Klassen und eine Kindergartengruppe.

Bildungscampus Seeboden – Planung – Verbesserungsvorschlag

Für den geplanten Umbau des Bildungscampus Seeboden wird im Bereich des Zuganges zur VS Seeboden der Variante des Architekten Pinteritsch zugestimmt. (einstimmig)

Breitbandausbau – Vertrag mit GNK GmbH – Beschluss

Der Vertragsentwurf zwischen GNK GmbH und Marktgemeinde Seeboden am Millstätter See wird in der vorliegenden Form genehmigt und beschlossen. (einstimmig)

Radweg Spittal – Seeboden – Gemeindeanteil – Finanzierung – Beschluss

Die Marktgemeinde beteiligt sich am Radweg zwischen Spittal/Drau und Seeboden am M. S. laut Aufteilungsschlüssel mit 276.360 Euro. Die Finanzierung erfolgt durch die Aufnahme eines Kredits beim Kärntner Regionalfonds. (einstimmig)

WVM – BA 301, 302 und 303 – Haftungsübernahme

Die Marktgemeinde Seeboden am Millstätter See übernimmt die Haftung als Bürge und Zahler im Sinne § 1357 ABGB für den Wasserverband Millstätter See für die Aufnahme eines Darlehens bei der Bank Austria/Uni Credit, eingeschränkt auf den Teilbetrag von 1.005.479,26 Euro, befristet bis zum 31.12.2035. (einstimmig)

FWP Aufschließungsgebiet A47 – VO Aufhebung

Der Aufhebung des Aufschließungsgebiets für das Grundstück 82/5, KG 73212 Seeboden, Fläche von 432 m² wird mehrheitlich (26 : 1) zugestimmt.

FWP Aufschließungsgebiet A32 – VO Aufhebung

Der Aufhebung des Aufschließungsgebiets A32 wird zugestimmt. (einstimmig)

FWP-16/20

Zustimmung zur Umwidmung des Grundstückes 2033/3-T, KG 73215 Treffling, Fläche von 415 m², von bisher Grünland – für die Land- und Forstwirtschaft bestimmte Flächen, Ödland in Bauland – Dorfgebiet. (einstimmig)

FWP-18/20

Zustimmung zur Umwidmung des Grundstückes 177/10-T, KG 73207 Lieseregg, Fläche von 700 m², von Grünland – für die Land- und Forstwirtschaft bestimmte Flächen, Ödland in Bauland – Dorfgebiet. (einstimmig)

Grdst. 91/2, KG Seeboden – Ansuchen Grundankauf – Beschluss

Zur Einhaltung des notwendigen Abstandes für ein wichtiges, geplantes bauliches Vorhaben wird ein Teil des Grdst. 91/2, KG Seeboden (ca. 35 m²) zu einem Preis von 70 Euro/m² verkauft. Alle Gebühren und Vermessungskosten gehen zu Lasten des Käufers. Ein Kaufvertrag wird erstellt. (einstimmig)

ÖG Am Tschiernock – Tausch/Kaufvertrag Polonia und Abtretung/Aufnahme

Das Trennstück 1 im Ausmaß von 116 m² wird für den Gemeingebrauch aufgelassen und aus dem öffentlichen Gut entlassen. (einstimmig)

Das Trennstück 2 im Ausmaß von 116 m² wird für den Gemeingebrauch in das öffentliche Gut übernommen und zum Bestandteil einer öffentlichen Straße erklärt. (einstimmig)

Der Tausch- und Kaufvertrag mit Herrn Tilman Pohl und Herrn Mag. Thomas Polonia wird einstimmig genehmigt.

FWP privatrechtliche Vereinbarung – Bebauungsbesicherung – Änderung

Für die Bebauungsbesicherung neu wird nochmals mit der Kärntner Landesregierung verhandelt, um die Beiträge der Bebauungsbesicherung zu reduzieren. (einstimmig)

WVA – privatrechtliche Vereinbarungen – Beschluss

Die privatrechtliche Vereinbarung für den Wasserbezug wird in der vorliegenden Form beschlossen und ersetzt die Vereinbarungen vom 20.12.2018. (einstimmig)

VO Wasservogel – Fütterungsverbot

Die ortspolizeiliche Verordnung eines Fütterungsverbotes für Wasservogel wird in der vorliegenden Form mehrheitlich (26 : 1) beschlossen.

ÖG Kras – Grenzbereinigung mit Rainer-Harbach – Zu- und Abschreibung

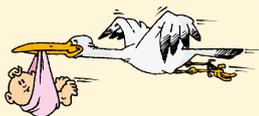
Gemäß Vermessungsurkunde des Büros Klampferer zu GZ 6254/20 werden insgesamt 176 m² dem öffentlichen Gut zugeschrieben und 5 m² aus dem öffentlichen Gut entlassen. Dem Kauf von 176 m² von Herrn Rainer-Harbach bzw. dem Verkauf von 5 m² an Herrn Rainer-Harbach wird mit einem Kaufpreis von 10,50 Euro zugestimmt.

Es wird beim Bezirksgericht Spittal an der Drau um die Herstellung der Grundbuchsordnung angesucht. (einstimmig)

Aktuelle Bauvorhaben (Februar / März 2021)

Bauwerber/-in	Bauvorhaben	Bauplatz – Grundstück
Elisabeth Zmönig	Neuerrichtung Badeplatz	Hauptstraße Grundstück 1076/7, KG Seeboden
Amir Avdic	Umbau des bestehenden Wohn- und Geschäfts- hauses und Errichtung Carport – ÄNDERUNG	Alte Straße 32 Grundstück .206/1, KG Seeboden
René Leinthaler, MMag.	Neubau Wohnhaus mit Carport	Im Reich Grundstücke .26/1, 238/1, .26/4, .26/2, KG Seeboden
ICI Besitz- und Beteiligungs GmbH	Errichtung einer Photovoltaikanlage auf dem bestehenden Werkstättegebäude	Loibenigweg 8 Grundstück 1206/4, KG Lieserhofen
Günter Brandner	Errichtung eines Carports, eines Vordaches bei der Garage, Errichtung von Stützmauern und einer automatischen Schiebetoranlage	Tangern 36 Grundstück 126/4, KG Treffling
Werner Lang	Errichtung Einfriedung und Stützmauer	Bachlweg 12 Grundstück 53, KG Lieserhofen
Goldeck Textil GmbH	Errichtung eines Anbaues (Andockstation)	Seebacher Straße 11-13 Grundstück 4/5, KG Seeboden
Andreas und Jasmin Penker	Neubau Wohnhaus mit Garage	Hubertusweg Grundstück 1021, KG Seeboden
Wilhelm Raimund Holzfeind	Errichtung einer Photovoltaikanlage am bestehenden Wirtschaftsgebäude	Tangern 17 Grundstück .53/2, KG Treffling
Sepp Faschauner	Errichtung einer Photovoltaikanlage auf dem Stallgebäude	Kötzing 5 Grundstück 316/2, KG Lieseregg
Ambros Stöfan	Errichtung einer Photovoltaikanlage	Pirk 27 Grundstück 218/5, KG Lieseregg
Christof Loy, DI	Umbau Wohnhaus (4 Wohneinheiten)	Kochstraße 15 Grundstück 162/3, KG Seeboden
Manfred und Marianne Zabernigg	Neubau Wohnhaus mit Garage	Kras Grundstück 127/2, KG Lieseregg
Marie-Laure Cabon	Neubau Wohnhaus	Treffling Grundstück 1492/8, KG Treffling
Philipp Kocher	Zubau Garage und Überdachung zum bestehenden Wohnhaus – Ausweitung des Verwendungszweckes	Treffling 90 Grundstück 1709/6, KG Treffling
Gottfried Genser	Errichtung Technikraum, Abbruch Holzschuppen	Gartenstraße 64 Grundstück 1242/101, KG Lieserhofen
Seeboden Touristik GmbH	Errichtung eines Bootshauses	Seespitz – Klingerpark Grundstücke 172/2, 1472/1, KG Seeboden
Ulrike Laggner	Erweiterung der bestehenden Schlepplgaube	Sankt Wolfgang 3 Grundstück 1622/1, KG Seeboden
Petra Meinhardt	Neubau Wohnhaus mit Carport	Heiserholtweg Grundstück 45/13, KG Lieseregg
Felix und Sylvia Pemberger	Neubau Wohnhaus mit Carport	Pirk Grundstück 218/15, KG Lieseregg
Eva Maria Sachs-Ortner	Errichtung Wintergarten beim bestehenden Wohnhaus	Lieserhofer Straße 66 Grundstück 914/2, KG Lieserhofen
Hannes Wandaller und Carolin Berger	Neubau Wohnhaus mit Carport und Geräteschuppen	Prettenweg Grundstück 909/4, KG Lieserhofen

Geburten



Laurenz Zeiringer

geboren am 3. August 2020
Promenade zum See 9a,
Seeboden am Millstätter See

Luca Patrick Steiner

geboren am 3. Jänner 2021
Eschenweg 3, 9871 Seeboden am Millstätter See

Rebecca Pirker-Frühauf

geboren am 4. Jänner 2021
Promenade zum See 2b/3, 9871 Seeboden am
Millstätter See

Paulina Winzer

geboren am 5. Jänner 2021
Fichtenweg 47, 9871 Seeboden am Millstätter See

Valentina Schuster

geboren am 8. Jänner 2021
Lilienweg 6, 9871 Seeboden am Millstätter See

Luana Patricia Marchetti

geboren am 15. Jänner 2021
Alte Straße 6, 9871 Seeboden am Millstätter See

Aurelia Unterzaucher

geboren am 21. Jänner 2021
Seestraße 16, 9871 Seeboden am Millstätter See

David Rebhan-Glück

geboren am 25. Februar 2021
Seegarten 3, 9871 Seeboden am Millstätter See

Maximilian Reich

Seeboden am Millstätter See, Liedweg 6
verstorben am 27. Jänner 2021, 19 Jahre alt

Waltraud Kofler

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 27. Jänner 2021, 90 Jahre alt

Maria Winkler

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 28. Jänner 2021, 78 Jahre alt

Herbert Zauner

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 30. Jänner 2021, 82 Jahre alt

Ida Wegscheider

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 31. Jänner 2021, 88 Jahre alt

Irma Brunner

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 31. Jänner 2021, 78 Jahre alt

Karoline Mathiesl

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 1. Februar 2021, 89 Jahre alt

Martha Striedinger

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 3. Februar 2021, 93 Jahre alt

Anton Glabatsch

Lieserbrücke, Seeblickstraße 10
verstorben am 5. Februar 2021, 74 Jahre alt

Josef Faschauner

Seeboden am Millstätter See, Kötzing 5a
verstorben am 6. Februar 2021, 89 Jahre alt

Franz Grechenig

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 7. Februar 2021, 81 Jahre alt

Anneliese Lippitsch

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 10. Februar 2021, 81 Jahre alt

Ing. Lorenz Kammersberger

Seeboden am Millstätter See, Tangerner Straße 76
verstorben am 17. Februar 2021, 81 Jahre alt

Maria Jamnig

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 19. Februar 2021, 86 Jahre alt

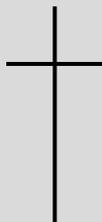
Marie Unterkofler

Seeboden am Millstätter See, Techendorfer Str.17
verstorben am 25. Februar 2021, 99 Jahre alt

Renate Orel

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 25. Februar 2021, 77 Jahre alt

Sterbefälle



Sieglinde Kabusch

Seeboden am Millstätter See, Treffling 12
verstorben am 9. Jänner 2021, 90 Jahre alt

Roswitha Potenes

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 18. Jänner 2021, 81 Jahre alt

Helga Podesser

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 20. Jänner 2021, 79 Jahre alt

Maria Berger

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 21. Jänner 2021, 92 Jahre alt

Annelie-Marlene Ertl

Seeboden am Millstätter See, Kraut 1
verstorben am 26. Jänner 2021, 76 Jahre alt



**Werte Gemeindegänger/-innen,
liebe Katzenfreunde!**

Kastration von Streunerkatzen

Was sich bewährt, soll weitergeführt werden. Das nehmen wir im siebenten Jahr dieser Aktion für uns in Anspruch.



Jede Katze und jeder Kater, die im wahrsten Sinne des Wortes „aus dem Verkehr gezogen werden“, ist ein Erfolg. Ein Erfolg deshalb, weil die ungebremste Vermehrung zu kranken und inzuchtgeschädigten Nachkommen führt. Und dieses Leid wird durch die Kastration zumindest eingedämmt.

Entsprechend dem geltenden Tierschutzgesetz gilt in Österreich die Katzen-Kastrationspflicht.

Einmal mehr kommen uns die nachgenannten Tierarzt-Praxen finanziell sehr entgegen und stehen **gegen Voranmeldung** als Partner für die Kastration von weiblichen und männlichen Tieren zur Verfügung.

Die Abrechnung des Gemeindebeitrages erfolgt direkt zwischen Tierarzt und Finanzverwaltung. Der Selbstbehalt ist bei Abgabe des/der Streuner vom Überbringer in bar zu erlegen.

Danke im Voraus für diese alternative Art der „Bürgerbeteiligung“.

**Die Referenten für Umwelt und Energie
sowie für Land- und Forstwirtschaft und Jagdwesen**

Alternative Flurreinigung 2021

Werte Mitbürgerinnen und Mitbürger!

Vor genau einem Jahr haben wir ebenfalls den Aufruf zum Mitmachen bei der Flurreinigung verfasst. Eine Woche darauf aber war alles anders, mussten wir uns einem neuen „Mitbürger“ beugen – dem COVID-19-Virus. Heute, ein Jahr später, haben wir zwar dazugelernt (die meisten von uns jedenfalls), die Rückkehr in einen unbeschwernten Alltag ist jedoch noch nicht absehbar.

Daher kann auch 2021 der geplante Umwelt-Putztag am 10. April in der bekannten Form nicht stattfinden. Jedoch ist es für jede/jeden von uns ganz einfach, im eigenen Umfeld einen entscheidenden **Beitrag zur Sauberen Gemeinde** zu leisten. Einweghandschuhe und einige Sackerl in die Jackentasche und schon wird der nächste kurze oder lange Spaziergang zur Flurreinigung. Ich weiß, das entspricht nicht dem Verursacherprinzip, vermutlich kommen mangels Begegnungsmöglichkeiten nicht einmal Diskussionen zum Thema zustande. Nehmen wir es daher sportlich und **machen wir es der Umwelt zuliebe.**

Ihr Tag, Ihre Strecke, Ihre Wahl.

**Umweltreferat und Abfallwirtschaft
der MG Seeboden am M.S.**

Richtige Entsorgung von Kartonagen

An dieser Stelle einmal mehr die Bitte, Kartons/Kartonagen RICHTIG zu entsorgen.

Richtig heißt, diese Verpackungen zusammenlegen/ falten und damit Platz sparen.

Verschmutzte Pizza-Kartons sind **kein** Altpapier – sondern Restmüll.

Teilnehmende Tierarzt-Praxen

Dr. Iris GORGASSER, Spittal/Drau, Tel. 04762 335 50

Mag. Hildegard IBOUNIG-WAPPIS, Lendorf,

Tel. 0676 789 95 43

Mag. Andrea LANEGGER, Millstatt, Tel. 0676 746 06 04

Dr. Robert SCHLEMMER, Seeboden, Tel. 04762 627 11

Mag. Hans-Josef STEINEGG, Seeboden,

Tel. 0676 510 17 07

Das TIERÄRZTETEAM am Rathausplatz, Spittal/Drau,

Tel. 04762 52 48

Dr. Larissa TRUPP, Unteramlach, Tel. 0676 782 20 46

Beitrag Gemeinde

Katze EUR 60,00

Kater EUR 30,00

Selbstbehalt Überbringer

Katze EUR 30,00

Kater EUR 20,00

Aus dem Tourismusverband

Wir planen die Zukunft mit viel Engagement



Die letzten Monate waren und auch diese Tage sind noch immer mit großen Einschränkungen verbunden. Dennoch gilt es im Tourismus- und Bürgerservicebüro für die kommenden Monate zu planen und auch neue Ideen einzubringen.

Mein Seeboden

Seit wenigen Tagen sind wir mit diesem, für uns alle neuen Format online! In regelmäßigen Abständen informieren wir Sie über alle relevanten Vorkommnisse aus unserer Gemeinde und unserer Region. Die Moderation wird vom Team des Tourismus- und Bürgerservicebüros übernommen. So ist nicht nur bei den Beiträgen immer für Abwechslung gesorgt.



Wir bedanken uns bei unseren fleißigen und ehrenamtlichen Helfern im Hintergrund Balthasar Brunner, Peter Weißensteiner und Dr. Johann Zeichen, die uns diese Sendereihe überhaupt erst ermöglicht haben.

Diese kurze Sendung behandelt Themen wie Freizeitangebote und Veranstaltungen, aber auch Aktuelles vom Bürgerservice. Wir werden auch das eine oder andere Mal einen Studiogast einladen.

Die kurzen Sendungen sind auf unseren sozialen Medien wie Facebook, Instagram, Youtube und unserer Homepage sowie über die Verteilung durch Vereine etc. verfügbar.

„Mein Seeboden“ ist gleichsam für unsere Bürgerinnen und Bürger als auch für unsere Gäste gemacht. So bleiben Sie, liebe Zuseherinnen und Zuseher, am aktuellen Stand und immer mit Seeboden verbunden!

Hier gehts zu
„Mein Seeboden“



Kultur in unserer Region

In Seeboden sind wir seit Anbeginn der Theaterwagentour ein verlässlicher Partner und dürfen Ihnen jeden Sommer mindestens zwei Vorstellungen im Blumenpark präsentieren.

Gerade das Ensemble Porcia, aber auch die Musikwochen in Millstatt bringen uns höchste Kultur in unsere Region. Sowohl in Spittal/Drau als auch in Millstatt wurden die Programme für diesen Sommer bereits fixiert. Ab sofort können Karten gekauft werden.

Musikwochen Millstatt

Marktplatz 8, 9872 Millstatt
www.musikwochen.com, Tel. 04766 2021 35

Ensemble Porcia

Burgplatz 1, 9800 Spittal/Drau
www.ensemble-porcia.at, Tel. 04762 420 20

Wir freuen uns alle schon darauf, dass wir wieder Gäste in unserer Region begrüßen dürfen und wünschen uns nichts mehr, als dass auch wir unsere Bewegungsfreiheit ohne großartige Einschränkungen wieder bekommen.

Es ist uns aber auch bewusst, dass diese Öffnungsschritte von vielen Faktoren abhängen. Wenn wir uns ausnahmslos und ohne WENN und ABER an die Regeln halten, werden wir eine Verbesserung erreichen!

Hellmuth Koch,
Leiter Tourismus- und
Bürgerservicebüro

Aktion – Fahrradinfrastruktur

• Anfang 2021 gab es eine große Nachfrage nach geeigneter Radinfrastruktur, insbesondere nach modernen Abstellanlagen und E-Ladestationen.

• Aus diesem Anlass entstand ein Folder als Kooperation zwischen der Tourismusregion Millstätter See – Bad Kleinkirchheim – Nockberge und den Klima- und Energie-Modellregionen KEM Millstätter See, KEM Feldkirchen und Himmelberg, KEM Lieser- und Maltatal und KEM Nockberge und der Um-Welt.

• Der Folder bietet eine Auswahl geeigneter Abstellanlagen und der wichtigsten Infrastruktur wie z. B. Servicestationen. Der Hit ist, dass es hier sogar Förderungen gibt und man einen lokalen Anbieter und Produzenten finden konnte.

• Also gleich reinschauen –
www.kem-millstaettersee.at/aktuelles

Volksschulen Treffling und Lieserhofen

Schuleinschreibung

Erfreuliche Nachrichten: Die VS Treffling und die VS Lieserhofen sind bei den Eltern der Schuleinschreiber/-innen sehr beliebt. Seit den vergangenen fünf Jahren stiegen die jährlichen Einschreibungen kontinuierlich. Ab Herbst 2021 werden die Kinder voraussichtlich wieder in vier Klassen unterrichtet. Dies ist auch eine Anerkennung der Arbeit aller engagierten Lehrer/-innen und eine optimale Investition in die Zukunft der Schulkinder. Die VS Treffling und VS Lieserhofen setzt jeweils mit viel Herz auf digitale und sportliche Entwicklung und die bestmögliche Vorbereitung auf weiterführende Schulen.



Bei der heurigen Schuleinschreibung in der VS Treffling und der VS Lieserhofen durften die Kinder mittels Tablets ihre sprachlichen Fähigkeiten und Zählkenntnisse spielerisch unter Beweis stellen. Es machte ihnen sichtlich Spaß, mit „Poldi“ das Programm durchzuarbeiten.



Jetzt freuen sich die künftigen Schulkinder auf den Schultaschentag, der für Mitte Juni vorgesehen ist. Da werden sie auch die Mitschüler/-innen kennenlernen, mit denen sie in den nächsten vier Jahren die Schulbank drücken werden.



Winterfreuden in der VS Lieserhofen

Der viele Schnee des vergangenen Winters ließ die Schulkinder der VS Lieserhofen in der Zeit des Lockdowns richtig aufblühen. Auf dem Schulhof tummelten sich am Vormittag zwischen den Lerneinheiten viele Kinder. Sie nutzen die weiße Pracht nicht nur um Schneemänner zu bauen. Ein besonderes Highlight für alle war der Hügel auf der Westseite der Schule, wo regelrechte Rutscherl-Bewerbe veranstaltet wurden. Mit voller Begeisterung sa-



sten die Mädels und Buben auf der eigens dafür gebauten Bahn den Hang hinunter. Bei jedem Wetter und in jeder Pause gab es kein Halten mehr. Sogar die Turnstunden wurden ausschließlich im Freien verbracht.

Nun freuen sich die fleißigen Kinder auf die verdienten Osterferien und den warmen Frühling.

Neuer Pfarrer ab 1. Jänner 2021

Pfarrer Suresh Kumar Remalli stellt sich mit einem Lebenslauf vor



Mein **Name** ist Suresh Kumar Remalli. **Geboren** am 3. September 1979 in Bhaskararao Peta, Indien. Kindergarten und Volksschule zuhause in Bhaskararao Peta, Indien. **Matura:** Ende April 1996 in einer Klosterschule in der Diözese Vijayawada. **1996 bis 2000:** Priesterseminar in dieser Diözese, Abschluss mit dem Bachelor in Philosophie. **2000:** Praktikum. Ich absolvierte es zur Hälfte in einer Klosterschule (Studentenheim) und in einer Pfarre. Von **2001 bis 2004:** Studium der Theologie in Chennai, im Sacred Heart Seminary (Theologate), Poonamalle. **2004:** Master in der Theologie an der Universität Madras, Chennai, Indien. **Diakonsweihe:** 19. März 2004, Sacred Heart Seminary, Poonamalle, Chennai. **Priesterweihe:** 20. April 2005 in der Kathedrale zum Hl. Paul in Vijayawada. **Erste Stelle:** Im Priesterseminar in Hyderabad als Assistent des Rektors und an der dortigen Mittelschule Holy Spirit College Ökonomie unterrichtet. **2006 bis 2007:** Kaplan in einer Stadtpfarre und Unterricht in Theologie am Noviziat der Franziskaner Schwestern. **2007 bis 2010:** am Land als Pfarrer in der Pfarre Chatrai (ca. 10.500 Katholiken). **2009 bis 2011:** Master in der Soziologie an der Nagarjuna Universität, Guntur, Indien. **2010 bis 2012:** Pfarrer in der Stadt Vuvuru (ca. 13.000 Katholiken). **Ab 2012:** Aushilfskaplan in der Pfarre Gersthof, Wien. **2013** absolvierte ich den Deutschkurs. **2015** begann ich das Studium der Pastoraltheologie mit dem Ziel des Doktorates – Doktor der Theologie an der Universität Wien, Österreich. **2020:** Kaplan in Pfarren Raum Schwechat, Wien. Abschluss des Studiums.

Nachruf Josef Faschauner

Die Marktgemeinde Seeboden am Millstätter See trauert um Herrn ÖR Josef Faschauner, der am 6. Februar 2021 im 90. Lebensjahr nach kurzer, schwerer Krankheit friedlich entschlafen ist. Herr Faschauner war in unserer Marktgemeinde über viele Jahre politisch aktiv und hat hierbei vielfältige Funktionen bekleidet. So war er von

1973-1979 Gemeinderat, von 1985-1991 Gemeindevorstand und von 1979-1985 sowie 1991-1997 Vizebürgermeister. Darüber hinaus war er Mitglied und Obmann verschiedener Ausschüsse. **Die Marktgemeinde Seeboden am Millstätter See wird Herrn ÖK Faschauner Josef stets ein ehrendes Andenken bewahren.**

Wir sind für Sie da!

Lebensraum Immobilien e.U.
Ihr Immobilienspezialist in Seeboden am Millstätter See.

Wir suchen

Häuser, Wohnungen, Grundstücke und
Gewerbeobjekte

zum Verkaufen und Vermieten.

Wir von Lebensraum Immobilien **beraten Sie im persönlichen Gespräch** gerne und kompetent. **Vertrauen Sie einem Profi, vertrauen Sie uns.**



Unsere weiteren Serviceangebote:

Immobilien-Suchservice, Immobilienbewertungen, Prüfung von Drittimmobilien.



Markus Unterdorfer-Morgenstern,
0699/18 000 208,

marco@lebensraum-immo.at

Nicole Fritz, 0699/18 000 209,

nicole@lebensraum-immo.at

www.lebensraum-immo.at





Neues aus der Bücherei

Endlich Frühling

Sinnlichkeit, Lebensfreude und Fruchtbarkeit. Das sind die Qualitäten, welche uns nun erwarten. Wir öffnen unsere Sinne für bunte Farben, Blütendüfte und schmackhafte Kräuter. Schnee und Eis schmelzen, die Säfte der Bäume und Pflanzen fließen, es herrscht Aufbruchsstimmung in der Natur. Die Lebenskraft erwacht neu und mit ihr die Lebensfreude. Im Wachstum ist die Fruchtbarkeit für das neue Jahr enthalten. Nicht nur die Natur blüht auf, auch unser Herz öffnet sich für die Liebe. Heinrich Heine bringt es auf den Punkt. „Im wunderschönen Monat Mai, als alle Knospen sprangen. Da ist in meinem Herzen die Liebe aufgegangen.“

Nach der Frühlings-Tag-und-Nacht-Gleiche Ende März nimmt die Kraft der Sonne mehr und mehr zu und die Temperaturen steigen. Endlich sind die Tage wieder länger als die Nächte. Doch bevor sich alles festigen kann, erleben wir noch eine wechselhafte Zeit. „April, April, der macht was er will.“ Ein durchaus launischer Monat, dessen Temperaturschwankungen und wechselhaftes Wetter auf unsere eigenen Befindlichkeiten abfärben können. Und auch im Mai hält sich immer noch unbeständiges Wetter, zumindest bis zu den Eisheiligen zur Monatsmitte (11. bis 15. Mai).

Aber woher kommen eigentlich das wechselhafte Wetter im April und die Frostnächte im Mai? Ich habe eine schöne Geschichte dazu entdeckt. Folgendermaßen könnte es sich zugetragen haben und das Ganze hat so seinen Ursprung genommen...

Wie der April den März besuchte

Es ist schon lange her, da lud einmal der März den April zu Gast. Dieser machte seinen Wagen zurecht und fuhr fort, aber der März schickte Schnee und Frost, und so konnte der April mit dem Wagen nicht durchkommen und musste umkehren. Im nächsten Jahr um dieselbe Zeit wollte der April es noch einmal versuchen und holte seinen Schlitten hervor, um zum März zu fahren. Aber der März machte es warm, und die Flüsse traten über die Ufer, sodass der April wieder umkehren musste. Da begegnete ihm unterwegs der Mai und er klagte ihm seine Not: „Wie oft schicke ich mich an, den März zu besuchen, und nie kann ich ihn erreichen, weder zu Wagen noch zu Schlitten! Fahre ich mit dem Wagen, so wird es wieder Winter, und nehme ich den Schlitten, so kommt warmes Wetter, und es taut und regnet so stark, dass man weder mit dem Schlitten noch mit dem Wagen vorwärtskommt.“ Da sagte der Mai: „Ich will dir raten, wie du es machen musst: Nimm den Wagen, den Schlitten und ein Boot, dann kannst du schon durchkommen.“

Der April wartete bis zum nächsten Jahr, dann tat er, wie der Mai ihm geraten hatte. Er fuhr mit dem Schlitten und hatte noch einen Wagen und ein Boot darauf gepackt. Da sandte der März warmes Wetter, und der Schnee taute.



Sogleich befestigte der April den Schlitten und das Boot auf dem Wagen und fuhr weiter. Nach einer Weile wurde es wieder kalt, es fror und schneite tüchtig, aber der April packte wieder alles auf den Schlitten und kam ein gutes Stück weiter. Zuletzt trat Tauwetter ein, und es ergossen sich die Wasser überall, da konnte man nicht zu Schlitten und nicht zu Wagen reisen. Der April aber nahm sein Boot, packte die beiden überflüssigen Fahrzeuge hinein und gelangte so zum März. Dieser war sehr erstaunt, er hatte den April ja doch foppen wollen. „Wer hat dir denn geraten, wie man zu mir kommen muss?“, fragte er ärgerlich. „Das war der Mai“, sagte der April. Da rief der März: „Na warte nur, Mai, das will ich dir eintränken!“, und schickte dem Mai ein paar tüchtige Nachtfröste. Und das tut er nun jedes Jahr, weil er dem Mai noch immer zürmt.

(Märchen und Geschichten zur Winterzeit, Erich Ackermann)

Bräuche und Feste im Jahreskreis

Im April feiern wir das Osterfest, dieses symbolisiert die Auferstehung. Hühner legen nach der Winterruhe wieder mehr Eier. Diese gelten als Symbol für Neubeginn und Fruchtbarkeit und werden beim Osterfest geweiht und verspeist.

Anfang Mai wird traditionell der Maibaum aufgestellt. Dieser Brauch hat seinen Ursprung bei den Kelten, welche Häuser und Ställe mit frischem Grün schmückten. Der Maibaum als Symbol soll Fruchtbarkeit bringen für Mensch, Tier und Felder. Er gilt auch als Himmelssymbol, er stellt eine Verbindung zwischen Himmel und Erde her.

Im Vorchristentum fand am 1. Mai das keltische Jahreskreisfest Beltane statt. In der sogenannten Walpurgisnacht tanzten die wilden Weiber auf Kraftplätzen um ein Feuer, von Mai-Orgien ist die Rede. Die Kirche konnte freizügige Feste nicht gutheißen und verbreitete laut Überlieferung Geschichten von Hexen. Überreste der wilden Ritual-Feuertänze finden sich heute noch in den braven Bändertänzen um den Maibaum.

Der Muttertag, das Fest zu Ehren der Mutter, findet am zweiten Sonntag des Monats Mai statt.

Am 50. Tag nach dem Ostersonntag kennzeichnen der Pfingstsonntag und Pfingstmontag das Ende der Osterzeit. Es ist das Fest des Heiligen Geistes.

All diese Feste bringen die Aspekte der Lebensfreude, des Wachstums und der Tatkraft zum Ausdruck. Wir öffnen uns, gehen nach außen, bringen unseren Stoffwechsel in Schwung mit Bewegung oder Frühlingskräutern (Bärlauch, Löwenzahn, Brennnessel). Und so werden Kräfte in uns frei, die uns mit den richtigen Impulsen in eine neue Richtung führen werden. Denn Wachstum geschieht nicht nur in der Natur, sondern findet auch in unserem Leben statt.

Abschließend möchte ich Ihnen einen schönen Frühling wünschen, und zwar mit den Worten des volkstümlichen

Dichters Ludwig Heinrich Christoph Hölty mit seinem „Frühlingslied“:

„Die Luft ist blau, das Tal ist grün, die kleinen Maiglöckchen blühen und Schlüsselblumen drunter. Der Wiesengrund ist schon so bunt und malt sich täglich bunter. Drum komme, wem der Mai gefällt, und freue sich der schönen Welt und Gottes Vatergüte, die diese Pracht hervorgebracht, den Baum und seine Blüte.“

Simone Reith
Gemeindebücherei Seeboden

Öffnungszeiten:

Jeden Freitag 10:00 bis 12:00 und 15:00 bis 18:00 Uhr
buecherei@seeboden.at

Klein ANZEIGEN



Zu vermieten:

Garten mit ca. 100 m² – 30 m vom See in Seeboden zu vermieten. Ideal für die Errichtung eines Gartenhauses zur Erholung oder Ähnlichem.

Telefon: 0664 352 80 30

Zwei Zimmer Wohnung Seeboden ca. 60 m² mit gr. Balkon und Garten sowie eigenem Parkplatz zu vermieten. 30 m zum See. **Telefon: 0664 352 80 30**

Statistik Austria kündigt SILC-Erhebung an

Statistik Austria erstellt im öffentlichen Auftrag hochwertige Statistiken und Analysen, die ein umfassendes, objektives Bild der österreichischen Wirtschaft und Gesellschaft zeichnen. Die Ergebnisse von SILC liefern für Politik, Wissenschaft und Öffentlichkeit grundlegende Informationen zu den Lebensbedingungen und Einkommen von Haushalten in Österreich. Es ist dabei wichtig, dass verlässliche und aktuelle Informationen über die Lebensbedingungen der Menschen in Österreich zur Verfügung stehen.

Die Erhebung **SILC** (Statistics on Income and Living Conditions/Statistiken zu Einkommen und Lebensbedingungen) wird jährlich durchgeführt. Rechtsgrundlage der Erhebung ist die nationale Einkommens- und Lebensbedingungen-Statistikverordnung des Bundesministeriums für Soziales, Gesundheit, Pflege und Konsumentenschutz (ELStV, BGBl. II Nr. 277/2010 idGF), eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates (EU-Verordnung 2019/1700) sowie weitere ausführende europäische Verordnungen im Bereich Einkommen und Lebensbedingungen.

Nach einem reinen Zufallsprinzip werden aus dem Zentralen Melderegister jedes Jahr **Haushalte in ganz Österreich** für die Befragung ausgewählt. Auch Haushalte Ihrer Gemeinde könnten dabei sein! Die ausgewählten Haushalte werden durch einen Ankündigungsbrief informiert und eine von Statistik Austria beauftragte Erhebungsperson wird von **Februar bis Juli 2021** mit den Haushalten Kontakt aufnehmen, um einen Termin für die Befragung zu vereinbaren. Diese Personen können sich entsprechend ausweisen. Jeder ausgewählte Haushalt wird in vier aufeinanderfolgenden Jahren befragt, um auch Veränderungen in den Lebensbedingungen zu erfassen. Haushalte, die schon einmal für SILC befragt wurden, können in den Folgejahren auch telefonisch Auskunft geben.

Inhalte der Befragung sind u.a. die Wohnsituation, die Teilnahme am Erwerbsleben, Einkommen sowie Gesundheit und Zufriedenheit mit bestimmten Lebensbereichen. Für die Aussagekraft der mit großem Aufwand erhobenen

Daten ist es von enormer Bedeutung, dass sich alle Personen eines Haushalts ab 16 Jahren an der Erhebung beteiligen. Als Dankeschön erhalten die befragten Haushalte einen **Einkaufsgutschein über 15 Euro**.

Die Statistik, die aus den in der Befragung gewonnenen Daten erstellt wird, ist ein repräsentatives Abbild der Bevölkerung. Eine befragte Person steht darin für Tausend andere Personen in einer ähnlichen Lebenssituation. Die persönlichen Angaben unterliegen der absoluten **statistischen Geheimhaltung** und dem **Datenschutz** gemäß dem Bundesstatistikgesetz 2000 §§ 17-18. Statistik Austria garantiert, dass die erhobenen Daten nur für statistische Zwecke verwendet und persönliche Daten an keine andere Stelle weitergegeben werden.

Im Voraus herzlichen Dank für Ihre Mitarbeit!

Weitere Informationen zu SILC erhalten Sie unter:

Statistik Austria, Guglgasse 13, 1110 Wien

Tel.: +43 1 711 28-8338

(werktags Mo bis Fr von 9:00 bis 15:00 Uhr)

E-Mail: erhebungsinfrastruktur@statistik.gv.at

Internet: www.statistik.at/silcinfo

B E T O N W E R K

R U G G E R

Der Spezialist für Kleinmengenbeton in Seeboden

für Firmen und Häuselbauer

Bestellungen und Informationen unter
Tel. 0676/5066423
bei Ing. Herbert Brugger



„Seeboden-testet“ seit einem Monat in Betrieb

Zur vollsten Zufriedenheit wird in Kooperation mit der Jakobus-Apotheke und der Marktgemeinde seit mehr als einem Monat 3 mal die Woche getestet.

Nach einem Monat zieht man in Seeboden eine sehr erfreuliche Zwischenbilanz. Das Angebot der Testungen wird im vollen Umfang genutzt und die möglichen Termine sind fast alle ausgebucht.

Mittlerweile wurde auf das offizielle Anmeldeportal www.oesterreich-testet.at umgestellt. Dort sind alle Apotheken angeführt.

Selbstverständlich gibt es den direkten Link zur Anmeldung weiterhin auch auf www.jakobus.at und www.seeboden.at. Sehr gerne wird in Seeboden auch die telefonische Anmeldung direkt über die Apotheke (816 02) oder das Bürgerservice (812 55) genutzt.

„Die Testungen in Seeboden stehen allen, die eine 10-stellige Sozialversicherungsnummer (E-Card) in Österreich besitzen, kostenlos zur Verfügung und sind nicht nur auf Seebodnerinnen und Seebodner beschränkt. Privatversicherte etc. bezahlen vor Ort 25 Euro und können mit der ausgestellten Zahlungsbestätigung den Betrag bei der eigenen Krankenkasse wieder einfordern,“ informiert Mag. Pharm. Walpurga Wegscheider.

Getestet wird momentan zu folgenden Zeiten im Testlokal, Hauptplatz 6 in Seeboden

Sonntag: 16:00 bis 18:00 Uhr
Dienstag: 16:00 bis 19:00 Uhr
Donnerstag: 9:00 bis 12:00 Uhr

Rund um das Testlokal stehen sowohl Parkmöglichkeiten in den öffentlichen Kurzparkzonen als auch in der überdachten Hauptplatzgarage zur Verfügung.

Achten Sie dabei bitte darauf, dass sie nicht auf den privaten Parkplätzen parken.

Die Anmeldung erfolgt über www.seeboden.at bzw. über das Bürgerservice unter 812 55 oder über die Jakobus-Apotheke.



Testteam

Bitte bringen Sie zur Testung eine E-Card und ihren Anmeldebogen mit.

„Selbstverständlich werden wir das Angebot der Testungen in Seeboden den Bedürfnissen anpassen und auch bei möglichen Öffnungsschritten der Gastronomie etc. Anpassungen treffen,“ steht Hellmuth Koch vom Tourismus- und Bürgerservicebüro Seeboden der Entwicklung positiv gegenüber.

Klein ANZEIGEN

Suche Wohnung:

Suche ab Herbst zur Miete ein kleines Häuschen oder EG-Wohnung (3-4 Zimmer) in ruhiger Lage.

Telefon: 0664 953 76 18

Suche Wohnung zu mieten: Ältere, alleinstehende Dame sucht eine Mietwohnung in Zentrumsnähe. Balkon oder Terrasse sowie extra Schlafzimmer gewünscht. **Telefon: 0664 73 94 89 52**

Alpenverein Seeboden-Lieserhofen informiert

Da auf Grund der aktuellen Covid-19-Notmaßnahmenverordnung (§ 12) alle Veranstaltungen – auch die im Freien – untersagt sind, ist zum Zeitpunkt der Drucklegung dieser Ausgabe der Gemeindezeitung keine Ankündigung von Touren möglich.

Bitte besuchen Sie die Webseite www.alpenverein-seeboden.at und informieren Sie sich über die aktuellen Tourenangebote.



Wildbachbegehung 2021

Unsere Gemeinde ist laut § 101 Forstgesetz 1975 dazu verpflichtet, mindestens einmal jährlich die Wildbäche im Gemeindegebiet begehen zu lassen und das Bachbett sowie den näheren Uferbereich auf Veränderungen oder Beeinträchtigungen (Holzablagerungen, Holzverklausungen, umgestürzte Bäume, verlandete Durchlässe etc.) zu kontrollieren. In Anbetracht immer stärkerer Niederschlagsereignisse mit den dazugehörigen enormen Abflussmengen ist dies eine wichtige Vorkehrung für den Schutz und die Sicherheit unserer Bevölkerung und ihrer Besitztümer.

In unserer Gemeinde wird die Wildbachbegehung 2021 von einem Expertenteam der Firma umwelterkundung.at durchführt, welches (im Frühjahr/Herbst 2021) sämtliche Wildbäche auf Übelstände überprüft. Die vorgefundenen Übelstände werden dokumentiert und den Grundstückseigentümer/-innen anschließend schriftlich mitgeteilt. Diese sind dazu aufgefordert, Holz oder andere den Wasserlauf hemmende Gegenstände ehestmöglich zu beseitigen.

Wir bitten die Wald- und Grundstückseigentümer/-innen im Eigeninteresse bereits vor der Begehung bestehende Ablagerungen zu entfernen und zukünftig keine Ablagerungen mehr vorzunehmen.



Im Sinne der Gefahrenprävention bitten wir die Bürger/-innen der Marktgemeinde Seeboden am M. S. die Firma umwelterkundung.at bei der Wildbachbegehung zu unterstützen, indem wir Ihnen den Zugang zu den Wildbächen gewähren und Sie vorgefundene Übelstände ehestmöglich beseitigen.

Wir danken sehr herzlich!



Seeboden am Millstätter See erhält 1. Platz bei der Blumenolympiade

In Wirklichkeit arbeiten die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gemeindegärtnerei in Seeboden ja schon am Blumenschmuck für den Frühling 2021. Coronabedingt konnte aber der verdiente 1. Platz des letztjährigen Landesblumenschmuckwettbewerb erst dieser Tage übergeben werden.

„Selbstverständlich ist die Freude groß, wenn man den 1. Platz erreicht und somit als schönste Marktgemeinde im Rahmen des Regionalwettbewerb der Kärntner Blumenolympiade geehrt wird,“ zeigt sich Gemeindegärtner Benjamin Kofler zufrieden. Tatsächlich widmet sich die gesamte Gemeinde dem Thema „Garten:Kunst am See“. Viele kleine Schritte waren es, die Seeboden nunmehr als ein Gesamtkunstwerk erstrahlen lassen. Seit Jahren ist der Kreisverkehr beim Hotel Moserhof der Hingucker schlechthin und auch der neue Kreisverkehr bei der Seestraße wird dem Gesamtthema der Gemeinde gerecht. Er widmet sich im Speziellen den Elementen der japanischen Gartenkunst und bringt die freundschaftliche Verbindung zur Stadt Saijo in Japan zum Ausdruck.

An allen Ecken der Gemeinde wird dieser Wochen gearbeitet und unzählige Blumen werden gesetzt, damit Seeboden auch in diesem Jahr wieder bei der Blumenolympiade teilnehmen kann und hoffentlich ebenso erfolgreich abschneiden wird wie 2020.

Nicht zu vergessen sind die vielen kleinen und größeren privaten Gärten und Parkanlagen, die zum Gesamtbild wesentlich beitragen.



v.l.n.r.: Alfons Grohar jun. (Blumenolympiade), Daniel Bär, Hans Lagger (Bauhofleiter), Benjamin Kofler (Gemeindegärtner), Larissa Steinacher, Joachim Kleinfelcher

WÖCHENTLICHE VERANSTALTUNGEN

Aufgrund der derzeitigen Situation von Covid-19 und möglicher Änderungen bzw. Auflagen sind alle Veranstaltungen mit Vorbehalt zu sehen.

MONTAG BIS FREITAG

Ausstellung „Roland Grasser & Gerald Kurdoglu Nitsche“ (bis 5.5.)
Impuls Center
Dauer der Ausstellung bis voraussichtlich 5. Mai 2021 oder länger von Mo bis Fr 8:00 bis 18:00 Uhr.
<https://www.kultur-impuls.com>

JEDEN MONTAG 16:00 Uhr

Yoga zu Zweit
Dullhöhe
Jeden Montag von 16:00 bis 17:00 und 17:30 bis 18:30 Uhr. Komm zu Zweit zum Yoga (indoor oder outdoor) und genieße eine für Deine Bedürfnisse zugeschnittene Yoga-Einheit.
Anmeldung und Infos bei Frau Mag. Martina Rüger: 0680 556 46 33 oder martinar@gmx.net

JEDEN DIENSTAG, UND DONNERSTAG

Yoga zu Zweit
Dullhöhe
Jeden Dienstag und Donnerstag von 8:00 bis 9:00 und 10:00 bis 11:00 Uhr. Komm zu Zweit zum Yoga (indoor oder outdoor) und genieße eine für Deine Bedürfnisse zugeschnittene Yoga-Einheit.
Anmeldung und Infos bei Frau Mag. Martina Rüger: 0680 556 46 33 oder martinar@gmx.net

JEDEN DONNERSTAG 9:00 Uhr

Kunterbunte Kräuterstunde (ab 5.5.)
Treffling – bei der „Alten Mühle“
Kräuter finden sich überall. An jedem Wegesrand begegnen wir den Heil- und Nutzpflanzen der Natur. Frau Mag. Winkler führt Sie in die Geheimnisse der Heilkräuter ein. Anmeldung bis zum Vortag 16:00 Uhr im Tourismusbüro Seeboden, Tel. 812 55 15. Treffpunkt: Treffling – bei der „Alten Mühle“ unterhalb der ehemaligen Mautstelle Tschiernock. Wanderung ist kostenlos!

JEDEN FREITAG 10:00 Uhr

Landmarkt (bis 30.4.)
Hauptplatz Seeboden am Millstätter See
Verkauf von regionalen landwirtschaftlichen Produkten und Kunsthandwerk von 10:00 bis 13:00 Uhr.

JEDEN FREITAG 17:00 Uhr

Landmarkt (ab 7.5.)
Hauptplatz Seeboden am Millstätter See
Verkauf von regionalen landwirtschaftlichen Produkten und Kunsthandwerk ab 17:00 Uhr.

VERANSTALTUNGEN

Sa, 10. April, 10:00 Uhr **Yoga-Brunch mit Martina und Barbara**
Dullhöhe
Jeden ersten Samstag im Monat von 10:00 bis 11:30 Uhr. Dehnen und Entspannen mit Yoga und anschließendem zweiten Frühstück. Kosten: 20 Euro inklusive Yoga-Einheit, Bio-Frühstück und Heißgetränk. Anmeldung und Infos bei Frau Mag. Martina Rüger: 0680 556 46 33 oder martinar@gmx.net

Fr, 16. April, 8:00 Uhr **Krippenbaukurs Frühjahr 2021**
Neue Musikmittelschule Seeboden
Frühjahrs-Krippenbaukurs 2021. Gebaut werden persönliche Weihnachtskrippen im alpenländischen oder orientalischen Stil. Der Krippenkurs dauert am Freitag von 14:00 bis 17:00 Uhr, Samstag und Sonntag von 8:00 bis 17:00 Uhr. Anmeldungen bei Krippenbaukursleiter Karl Krassnitzer, Tel. 0650 481 10 60, Frau Moser, Tel. 0650 828 95 00, Frau Zaiser, Tel. 0680 314 50 67 oder Herrn Podesser, Tel. 0664 282 19 82 oder per E-Mail: krippe9800@hotmail.com

Sa, 17. April, 8:00 Uhr **Krippenbaukurs Frühjahr 2021**
Neue Musikmittelschule Seeboden
Frühjahrs-Krippenbaukurs 2021. Gebaut werden persönliche Weihnachtskrippen im alpenländischen oder orientalischen Stil. Der Krippenkurs dauert am Freitag von 14:00 bis 17:00 Uhr, Samstag und Sonntag von 8:00 bis 17:00 Uhr. Anmeldungen bei Krippenbaukursleiter Karl Krassnitzer, Tel. 0650 481 10 60, Frau Moser, Tel. 0650 828 95 00, Frau Zaiser, Tel. 0680 314 50 67 oder Herrn Podesser, Tel. 0664 282 19 82 oder per E-Mail: krippe9800@hotmail.com

So, 18. April, 8:00 Uhr **Krippenbaukurs Frühjahr 2021**
Neue Musikmittelschule Seeboden
Frühjahrs-Krippenbaukurs 2021. Gebaut werden persönliche Weihnachtskrippen im alpenländischen oder orientalischen Stil. Der Krippenkurs dauert am Freitag von 14:00 bis 17:00 Uhr, Samstag und Sonntag von 8:00 bis 17:00 Uhr. Anmeldungen bei Krippenbaukursleiter Karl Krassnitzer, Tel. 0650 481 10 60, Frau Moser, Tel. 0650 828 95 00, Frau Zaiser, Tel. 0680 314 50 67 oder Herrn Podesser, Tel. 0664 282 19 82 oder per E-Mail: krippe9800@hotmail.com

Fr, 23. April, 8:00 Uhr **Krippenbaukurs Frühjahr 2021, Teil 2**
Neue Musikmittelschule Seeboden
Frühjahrs-Krippenbaukurs 2021. Gebaut werden persönliche Weihnachtskrippen im alpenländischen oder orientalischen Stil. Der Krippenkurs dauert von Freitag bis Sonntag von 8:00 bis 17:00 Uhr. Anmeldungen bei Krippenbaukursleiter Karl Krassnitzer, Tel. 0650 481 10 60, Frau Moser, Tel. 0650 828 95 00, Frau Zaiser, Tel. 0680 314 50 67 oder Herrn Podesser, Tel. 0664 282 19 82 oder per E-Mail: krippe9800@hotmail.com

Sa, 24. April, 8:00 Uhr **Krippenbaukurs Frühjahr 2021, Teil 2**
Neue Musikmittelschule Seeboden
Frühjahrs-Krippenbaukurs 2021. Gebaut werden persönliche Weihnachtskrippen im alpenländischen oder orientalischen Stil. Der Krippenkurs dauert von Freitag bis Sonntag von 8:00 bis 17:00 Uhr. Anmeldungen bei Krippenbaukursleiter Karl Krassnitzer, Tel. 0650 481 10 60, Frau Moser, Tel. 0650 828 95 00, Frau Zaiser, Tel. 0680 314 50 67 oder Herrn Podesser, Tel. 0664 282 19 82 oder per E-Mail: krippe9800@hotmail.com

So, 25. April, 8:00 Uhr **Krippenbaukurs Frühjahr 2021, Teil 2**
Neue Musikmittelschule Seeboden
Frühjahrs-Krippenbaukurs 2021. Gebaut werden persönliche Weihnachtskrippen im alpenländischen oder orientalischen Stil. Der Krippenkurs dauert von Freitag bis Sonntag von 8:00 bis 17:00 Uhr. Anmeldungen bei Krippenbaukursleiter Karl Krassnitzer, Tel. 0650 481 10 60, Frau Moser, Tel. 0650 828 95 00, Frau Zaiser, Tel. 0680 314 50 67 oder Herrn Podesser, Tel. 0664 282 19 82 oder per E-Mail: krippe9800@hotmail.com

So, 25. April, 11:00 Uhr **Anrudern des RV Wiking Spittal**
Vereinsgelände
Anrudern des Österr. Rudervereines.

Sa, 1. Mai, 11:00 Uhr **1. Mai-Feier in Treffling**
Treffling
Traditionelle 1. Mai-Feier mit Maibaum.

Sa, 1. Mai, 11:00 Uhr **1. Mai-Feier in Lieserhofen**
Lieserhofen
Traditionelle 1. Mai-Feier mit den Vereinen.

jeden Mo im Mai, 18:00 Uhr **„Kraft trifft Yoga“ mit Mag. Barbara Lax**
Klingerpark Seeboden
„Kraft trifft Yoga“ mit Mag. Barbara Lax. Jeden Montag von 18:00 bis 19:00 Uhr im Klingerpark in Seeboden. Keine Anmeldung erforderlich. Bei Regen entfällt die Veranstaltung. Info unter: Tel. 0660 81 61 317 oder barbara.lax@tangern.at. Kosten: 10 Euro/Einheit.

7. und 8. Mai, 8:00 Uhr **Vorfreude auf Muttertag in der Baumschule Winkler**
Baumschule Winkler – Garten & Floristik
In der Baumschule Winkler – Garten & Floristik stimmt man Sie auf den Muttertag ein.

VERANSTALTUNGEN

Fr, 7. Mai, 14:30 Uhr **Muttertagsbackstube Abenteuer: Bauernhof**
 Seestraße 21
 Wir öffnen wieder unsere Backstube und helfen, eure Mama zu überraschen! Für Kinder von 6 bis 10 Jahren. Dauer: 14:30 bis 16:30 Uhr. Unkostenbeitrag von 12 Euro! Begrenzte Teilnehmerzahl! Nur bei Schönwetter! Voranmeldung bis 6. Mai 2021 unter 0676 408 467.

Sa, 8. Mai, 10:00 Uhr **Yoga-Brunch mit Martina und Barbara**
 Dullhöhe
 Jeden ersten Samstag im Monat von 10:00 bis 11:30 Uhr. Dehnen und Entspannen mit Yoga und anschließendem zweiten Frühstück. Kosten: 20 Euro inklusive Yoga-Einheit, Bio-Frühstück und Heißgetränk. Anmeldung und Infos bei Frau Mag. Martina Rüger: 0680 556 46 33 oder martina@gmx.net

14. bis 16. Mai **Triker-Treffen in Seeboden am Millstätter See**
 Burg Sommeregg
 Triker-Treffen in Seeboden am M.S. vom 14. bis 16. Mai 2021 – Technik trifft Mittelalter. Informationen im Tourismusbüro Seeboden unter: 812 55 12.

So, 30. Mai, 11:00 Uhr **Dorffest „Unser Dorf Treffling“**
 Gastgarten Bergheimat
 In Treffling wird mit dem Verein „Unser Dorf Treffling“ gefeiert.

Dorfservice aktuell

Ein Rückblick in ein sehr herausforderndes Jahr ...

... ist ein guter Anlass, um Danke zu sagen. Auch 2020 haben die **26** Mitglieder der Gruppe „Zeit für dich“ mit Dorfservice-Mitarbeiterin Doris Wirnsberger Unterstützung für die Bewohnerinnen und Bewohner der Marktgemeinde Seeboden am M. S. geben können.

Hier möchten wir Sie über die geleisteten Einsätze in Seeboden informieren:

- 602 Einsätze, 7.415 km, 708 Stunden geschenkte Zeit
- 456 Fahrten- und Einkaufsservice
- 113 Besuchsdienste
- 8 Kinderbetreuungen und Leseunterstützungen
- 25 kleine Hilfsdienste

Das unsere Welt einmal von so einem kleinen Virus komplett aus der Bahn geworfen wird, hätten wir uns wohl nicht gedacht. Es ist nicht selbstverständlich, dass sich Menschen trotz der erschwerenden Maßnahmen so für andere einsetzen. Umso mehr gebührt euch, liebes Ehrenamtsteam, und allen Helfer/-innen, die sich zusätzlich gemeldet haben, unser Respekt und unser Dank für eure vielseitigen Hilfestellungen und euren Einsatz.

Wir blicken also dankbar auf ein Jahr zurück, das sicher herausfordernd für uns alle war. Dankbar deshalb, weil es

uns **allen miteinander** gelungen ist, eine Haltung aus Vorsicht und Respekt der Situation gegenüber, Rücksicht aufeinander, Vertrauen ineinander einzunehmen – und dabei die Zuversicht nicht zu verlieren. Wir wünschen uns allen, dass wir gesund bleiben und dass menschliche Nähe und das Gefühl der Verbundenheit uns weiterhin durch diese Zeit begleiten.

In diesem Sinne sind wir weiterhin gerne für Sie da und schließen mit einem sehr I(i)ebenswerten Satz:

„Du musst die Welt mit Liebe berühren, nicht mit Angst“

*Liebe ist die stärkste Macht, die es gibt und erreicht die Herzen immer ...
 ... auch wenn wir Abstand halten müssen*



So erreichen Sie Ihre Dorfservice-Mitarbeiterin Doris Wirnsberger:
Tel. 0650 990 40 15

Telefonisch: Montag bis Freitag von 8:00 bis 12:00 Uhr

Martina Wirnsberger, Regionalkoordinatorin

Der „Lexhof“ erstrahlt im neuen Glanz – Eröffnung SB-Milchgenusshütte

Mit viel Liebe und Herz wird am „Lexhof“ in Unterhaus von Diana und Andreas Schneider eine Milchwirtschaft betrieben. Ab sofort sind in der „Milchgenusshütte“ viele frische Milchprodukte erhältlich.

Wir – Andreas und Diana Schneider aus Liedweg – haben uns mit dem „Lexhof“ in Unterhaus den Traum einer lebensfähigen Landwirtschaft erfüllt. Das Tierwohl steht bei uns an erster Stelle. Mit den vorhandenen Gegebenheiten genießen unsere Tiere die saftigen Wiesen und den Auslauf. Um unsere Milch in Wert zu setzen, kam die Überlegung der Direktvermarktung hochwertiger, regionaler und nachhaltiger Milchprodukte in unserer neu entstandenen SB-Milchgenusshütte am „Lexhof“.

Im Angebot: Joghurt, Molke-Drink, Butter, Buttermilch, Weichkäse, Topfen und selbstverständlich Frischmilch. Demnächst werden wir den Landmarkt in Seeboden mit unseren, mit viel Herzblut hergestellten, Genussprodukten bereichern.

Wir freuen uns auf euren Besuch! Andreas und Diana





Gewalt am Arbeitsplatz – Umgang mit aggressiven Kund/-innen

Grundsätzlich ist die Maskenpflicht in den Verordnungen des Bundesministers für Soziales, Gesundheit, Pflege und Konsumentenschutz für besondere Schutzmaßnahmen gegen die Verbreitung von Covid-19 geregelt.

Zusätzlich bestimmt das sogenannte Hausrecht, wer unter welchen Bedingungen in einem Geschäft einkaufen gehen darf. Personen, die sich grundlos weigern, die im Rahmen der Covid-19-Schutzmaßnahmen verordnete FFP-2 Maske zu tragen, können im Rahmen des Hausrechtes aus dem Geschäft verwiesen werden. Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter haben somit die Möglichkeit, Personen, die sich nicht an das Hausrecht halten, den Zutritt zu verweigern oder sie zum Verlassen aufzufordern.

Befolgen uneinsichtige Kundinnen und Kunden diese Aufforderung nicht und werden aggressiv, gewalttätig oder drohen mit Gewalt, ist sofort die Polizei unter 133 zu verständigen.

Personen, die aus medizinischen Gründen keine Maske tragen dürfen, sind von der Covid-19 Schutzmaßnahmenverordnung ausgenommen, wenn sie eine ärztliche Bestätigung mitführen.

Tipps der Polizei:

- Vereinbaren Sie mit Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern ein unauffälliges Codewort, das bei Gefahr über die Ganglautsprecher oder über das Telefon weitergegeben wird – zum Beispiel: „Nummer 18 am Haupteingang“ oder „Einen 12er zur Kasse 3“. Auch die Reaktionen (Unterstützung durch verfügbare Mitarbeiter oder Mitarbeiterinnen, Polizei rufen oder Ähnliches) sollten im Vorfeld abgesprochen werden.

- Bleiben Sie ruhig und versuchen Sie, die Situation zu deeskalieren. Halten Sie einen größtmöglichen Abstand zu der aggressiven Person und vermeiden Sie jeden körperlichen Kontakt, es sei denn, Sie müssten eine unmittelbare Gefahr von sich oder anderen abwehren. Weisen Sie unbeteiligte Kundinnen und Kunden weg.
- Die meisten Geschäfte samt Parkplatz verfügen über eine Videoüberwachungsanlage. Es sollte zu jeder Zeit jemand vor Ort sein, der Bescheid weiß, wo Kameras installiert sind und wie man Aufzeichnungen – beispielsweise zur Beweisaufnahme der Polizei – abrufen kann.
- Besonders bei großen Märkten wäre es wichtig, dass die örtlich zuständige Polizei über die Lage von Ein- und Ausgängen, Zugänge zum Lager und andere sicherheitsrelevante Umstände Bescheid weiß. Vereinbaren Sie einen Begehungstermin bei der örtlichen Polizeiinspektion. Im Notfall sollte die Polizei den Tatort möglichst rasch finden.
- Sollte sich der Täter oder die Täterin vor dem Eintreffen der Polizei entfernt haben, sollten die Polizeibeamten vor dem Geschäft empfangen und Entwarnung gegeben werden. So kann nötigenfalls auch rasch eine Fahndung veranlasst werden.

Weitere Informationen erhalten Sie auf der Homepage der Kriminalprävention des Bundeskriminalamtes unter <http://www.bundeskriminalamt.at/praevention> oder auf den Facebook-Seiten www.facebook.com/bundeskriminalamt, unter der Telefonnummer 059 133-0 und natürlich auch auf jeder Polizeiinspektion.

Klein ANZEIGEN

Suche Wohnung:

Suchen Wohngelegenheit gerne gegen Mithilfe bzw. Kinderbetreuung auf Bauernhof: 2 Haflinger, 1 Hund, 1 Katze und ich. Habe langjährige Erfahrung in LW sowie Betreuung von Kindern (auch mit Beeinträchtigung.) **Telefon: 0650 543 24 55**

Suche Wohnung (60 bis 75 m²) im Raum Seeboden und Umgebung mit Balkon längerfristig zur Miete. **Telefon: 0650 44 100 20**

Deutsches Ehepaar sucht kleinen Badeplatz/Seegrund in Seeboden zum Kauf oder Pacht. Wir freuen uns auf Ihren Anruf. Bitte keine Makler! **Telefon: 0049 151 555 30 487**

Suchen ein 2- bis 3-Familienhaus in Seeboden und Umgebung (bis ca. 30 km). Wir freuen uns über jedes Angebot. **Telefon: 0677 636 78 763**

Suche Baugrund:

Wir sind eine junge Familie und auf der Suche nach einem Baugrund (um die 800 m²) in Seeboden. Wir freuen uns über eine Rückmeldung!

Telefon: 0676 375 71 80

Suche Personal:

Ferialjob (Juli/August): Verleihstation in Seeboden sucht Mitarbeiter/In (Schüler ab 16 J., Student/-in, etc.), gute Verdienstmöglichkeit.

Telefon: 0664 547 27 57

Reinigungskraft (2 bis 3x pro Woche) für jeweils ca. 3 Stunden in Lieserhofen gesucht.

Telefon: 0699 12 420 006

Mitmachen im Bio-Gemeinschaftsgarten

Im Jahr 2014 wurde der Bio-Gemeinschaftsgarten in Traischn vom Dorfverein Treffling gegründet.

Unterstützt wird das Projekt von der Marktgemeinde, LAG Nockregion und vielen freiwilligen Helferinnen und Helfern.

Aus einer Wiesenfläche von ca. 5.000 m² entstand in sieben Jahren ein fruchtbarer Gemüse-, Beeren- und Kräutergarten. Eine Streuobstwiese mit alten heimischen Obstbäumen ergänzt die Anlage.



Der Grundgedanke für dieses Projekt ist die Erzeugung von wertvollen Gartenprodukten in gemeinsamer Zusammenarbeit. Gerade jetzt, wo viele Aktivitäten nur erschwert möglich sind, bietet sich das „Garteln“ als sinnvolle Alternative an.

Die Bearbeitung des Gartens erfolgt auf möglichst schonende, rein biologische Weise. Heimisches Saatgut, zum Teil selbst erzeugt, garantiert die Ernte von vitalen, hochwertigen Lebensmitteln.

Durch die Erzeugung von eigenem Kompost wird ein natürlicher, dynamischer Kreislauf ohne Einsatz von Chemie erreicht. Diese Kreislaufwirtschaft ist auch eine



wesentliche Voraussetzung zur Erhöhung der Biodiversität unserer Natur und ein wichtiger Beitrag für den Fortbestand unserer „Gesunden Gemeinde“ Seeboden. Wenn sich die Bedingungen wieder normalisieren, werden wir auch wieder die Kinder des Kindergartens und der Volksschule in unser Projekt integrieren. Der Garten wird gemeinnützig geführt. Unser Gewinn ist allein die Ernte von selbst angebauten, regionalen Gartenfrüchten.

Wenn Sie nun Lust auf erntefrisches, gesundes Gemüse, saftige Erdbeeren und geschmackvolle Erdäpfel bekommen haben, dann können Sie gerne im Gemeinschaftsgarten mitmachen. Auf der großen Anbaufläche ist noch Platz für Gartenfreaks vorhanden.

Nähere Informationen zu diesem umweltfreundlichen Projekt erhalten Sie bei Wolfgang Tölderer, Tel. 0699 123 94 059 und auf unserer Website www.bio-treffling.at

Klein ANZEIGEN

Suche Personal:

Für die Sommersaison 2021 suchen wir Mitarbeiter/-innen für Reinigung (Housekeeping, Apartments) und Mithilfe beim Frühstücksbuffet:

- 3 Tage pro Woche, Wochenarbeitszeit 18 Stunden oder
- 5 Tage pro Woche, Wochenarbeitszeit 30 Stunden und
- Apartmentreinigung samstags 6 Stunden

Für nähere Informationen über Arbeitszeit und Entlohnung kontaktieren Sie uns bitte. Ferienapartments BIRKENHOF Hotel Garni, Familie K. Steinberger Seestraße 72, A-9873 Döbriach am Millstätter See

Telefon: 04246 72 01, Fax: 04246 72 01-33
E-Mail: info@birken-hof.at, www.birken-hof.at

Suche Personal:

Zimmermädchen für Privatpension in Seeboden auf geringfügiger Basis für die Sommersaison 2021 bis Mitte Oktober gesucht. Bei Interesse Kontaktaufnahme per **Telefon: 0699 110 61 697**

Reinigungskraft für Frühstückspension gesucht, Erfahrung erwünscht, 25 WS vormittags, Gehalt nach KV oder darüber. **Telefon: 0650 700 14 42**

Sonstiges:

Agrarfläche etwa 0,5 bis 2 ha zu kaufen gesucht. Landwirtschaftliche Widmung, für Obstbäume geeignet. **Telefon: 0664 968 36 43**

Suche Baugrund ab 900 m² im Raum Seeboden und Umgebung. Privat bevorzugt. Anschlüsse in Grundstücksnähe erwünscht. **Telefon: 0664 462 05 88**

Couch in Seeboden bei Selbstabholung zu verschenken. **Telefon: 0664 16 47 677**

LAND  KÄRNTEN

„Aktiv und fit im Alter“ Senior/-innen – Erholungsaktion 2021



Dieses Jahr findet die vom Land Kärnten organisierte Senior/-innen-Erholungsaktion „Aktiv und fit im Alter“ unter Einhaltung der vorgegebenen Covid-19-Maßnahmen wieder statt. Interessierte Senior/-innen ab dem 65. Lebensjahr, welche sozial- und erholungsbedürftig sind und keine besondere Betreuung oder Pflege benötigen, können sich im Sozialamt der Marktgemeinde Seeboden am M. S. für die Aktion anmelden.

Alle Teilnehmer (auch geimpfte oder genesene) haben sich vor der Abfahrt zum Erholungsort einem vor Ort eingerichteten Antigen-Test zu unterziehen. Nur mit negativem Testergebnis ist die Teilnahme möglich. Während des einwöchigen Aufenthaltes werden Referate, Vorträge, Rechtsinformationen, gesundheitsfördernde, kreative und kulturelle Aktivitäten angeboten.

Termine:
Mai, September und Oktober 2021

Anmeldeschluss:
Freitag, 23. April 2021
Marktgemeinde/Sozialamt

Als Einkommensgrenze gilt der Ausgleichszulagenrichtsatz (z. B. für Alleinstehende 1.000,48 Euro + max. 10 %, für Ehepaare und Lebensgemeinschaften 1.578,36 Euro + max. 10 %) unter Vorlage eines Einkommensnachweises. Die Zuteilung zu den jeweiligen Urlaubszielen und Terminen erfolgt durch das Land Kärnten.

Anmeldungen werden ab sofort entgegengenommen.



Fleischnudel Abholungsaktion Seniorenclub Seeboden 2021

Das traditionelle Fleischnudelessen von unserem Verein, das alljährlich in der Faschingszeit stattfindet, musste heuer leider aufgrund der aktuellen Covid-19-Situation abgesagt werden.

Nichtsdestotrotz fand unser Obmann Robert Steuer gemeinsam mit seinem Vorstand einen anderen, sehr guten Weg, damit die Mitglieder des Seniorenclubs nicht auf die köstlichen Fleischnudeln verzichten mussten. Gemeinsam mit der Familie Schmidt von unserem geschätzten Clublokal wurde eine Selbstabholung organisiert. Erfreulicherweise haben dieses Angebot sehr viele unserer Mitglieder genutzt und sich die Fleischnudeln nach Hause geholt. Und so war dies für den Seniorenclub und den Wirt ein voller Erfolg.

Leider müssen wir unsere Clubnachmittage vom 3. und vom 31. März absagen. Ob unser Clubnachmittag am 14. April stattfinden kann, wird von den weiteren Maßnahmen der Regierung zur Eindämmung der Covid-19 Pandemie abhängen.

Die Impfungen für unsere Senioren sind angelaufen. Einige haben die erste Teilimpfung und manche bereits die zweite Teilimpfung erhalten. Wenn auch nicht alle so schnell geimpft werden können, wie wir uns das wünschen würden, sind wir doch zuversichtlich, dass wir einige Veranstaltungen und Ausflüge durchführen können

Seniorenclub Seeboden

– natürlich alles unter strenger Einhaltung der geltenden Maßnahmen.

Eine kleine Vorschau für die nächsten Wochen, unter der Voraussetzung der Vereinbarkeit mit den Corona-Regeln: Am 5. Mai findet unsere Jahreshauptversammlung statt. Der Verein lädt alle Anwesenden auf ein Mittagessen ein. Auch die Muttertagsfahrt am 26. Mai und den Ausflug nach Friesach am 16. Juni zur Burg Taggenbrunn und zur Schokoladenmanufaktur wollen wir durchführen.

Bleibt alle gesund!

**Euer Obmann Robert Steuer
mit seinem Vorstand**

Klein ANZEIGEN

Sonstiges:

Haus zum Verkaufen – Neubau (5 Jahre alt). Sehr hochwertiges, modernes Familienhaus im ruhigen Wohngebiet in der Gemeinde Seeboden. Wohnfläche 164 m² – große Wohn/Essküche, 4 Schlafzimmer, 3 Badezimmer, Carport für 3-4 Autos, Terrasse mit Überdachung, Garten mit Gartenhaus.

Telefon: 0650 325 28 85

kultur  impuls

AKTUELL

Ausstellung Roland Grasser & Gerald Kurdoglu Nitsche

Ausstellung:
19. März – 5. Mai 2021

Mo - Fr 8 - 18 Uhr | Impuls Center
Thomas Morgenstern Platz 1, 9871 Seeboden am M. S.

keine Vernissage, Führungen nach vorheriger Anmeldung
möglich; genaue Informationen auf www.kultur-impuls.com

Am Sonntag, den 21. März ist die Stiegenhaus-Galerie in Anwesenheit der Künstler von 10 - 14 Uhr zusätzlich geöffnet unter Einhaltung der Corona-Maßnahmen.

Die künstlerische Vielfalt und Vielseitigkeit an Techniken zeichnen die zwei Künstler Roland Grasser aus Seeboden und Gerald Kurdoglu Nitsche aus Landeck aus. Seit dem gemeinsamen Studium an der Akademie der Bildenden Künste in Wien sind sie befreundet. Beide sind mit ihren Werken sowohl im In- wie auch Ausland vertreten und mit zahlreichen Preisen geehrt worden.

Liebe Reiterinnen und Reiter!

Wir möchten Sie auf diesem Wege nochmals an die in Seeboden gültigen Regeln beim Reiten erinnern!

Bitte verhalten Sie sich vor allem im Frühjahr rücksichtsvoll gegenüber der Natur.

Viele Wege sind nach dem Winter aufgeweicht und werden durch das Reiten oft nachhaltig beschädigt.

Helfen Sie mit, unsere Reitwege zu erhalten. Bleiben Sie auf den markierten bzw. erlaubten Strecken und bedenken Sie: Letztendlich dient alles Ihrer Sicherheit und der Ihres Pferdes.

Folgende Punkte sind noch zu beachten:

- Es ist insofern Vorsicht geboten, da mit Gefahren durch Arbeiten im Rahmen der Waldbewirtschaftung, Jagd etc. zu rechnen ist.
- Die Benützung des Waldes und anderer umliegender Grundflächen sowie von Wegen und Forststraßen außerhalb der freigegebenen Wege ist nicht gestattet.
- Das Reiten ist 1 Stunde nach Sonnenuntergang bis 1 Stunde vor Sonnenaufgang sowie in den Wintermonaten im Bereich der Forststraße Lieserreinhang aus Sicherheitsgründen (Bildung von Eisplatten) verboten.
- Der Ausritt erfolgt auf eigene Gefahr des Reiters.
- Das Vorbeireiten an Personen oder Kraftfahrzeugen hat im Schritt und unter Einhaltung eines angemessenen Sicherheitsabstandes zu erfolgen.
- Vor nicht einsehbaren Wegstellen hat der Reiter sein Pferd im Schritt zu reiten.
- In Kras ist auf einer Länge von ca. 220 m – das ist ab der Kreuzung Rundweg Kras/Hofzufahrt Auer – über den Hofbereich des Anwesens Auer bis zum Beginn des Waldes – nur im Schrittempo zu reiten.
- Die als Reitweg benutzte Straße ist sauber zu halten und „Pferdeäpfel“ sind zu entfernen.



Foto: ©Pixabay

Senior-/innen: Moderne Technik einfach erklärt

Moderne Technik leicht verständlich erklärt und für die ältere Zielgruppe aufbereitet: Das neue österreichische Seniorenmagazin „Technik – leicht – gemacht“ hat es sich zur Aufgabe gemacht, technische Errungenschaften



Technik-leicht gemacht hilft Senior/-innen durch den Dschungel der modernen Technik. Credit: Public Ink

des modernen Lebens für die ältere Generation greifbar zu machen. Das Team hinter dem Magazin ist überzeugt davon, dass gerade Senior/-innen sehr stark von technischen Hilfsmitteln profitieren können – sei es durch die Nutzung moderner Kommunikationsmittel, um mit der Familie und Freunden in Kontakt zu treten, oder durch Smart-Home-Angebote, die einfach das Leben leichter machen. Auch der Sicherheitsgedanke spielt hier mit. Mittlerweile gibt es ausgeklügelte Systeme, die bei Notfällen und Stürzen gute Dienste leisten können.

Natürlich soll auch die Unterhaltung nicht zu kurz kommen: Home-Entertainment-Angebote, Sport und Gesundheit sind ebenso Teil der Berichterstattung wie die sichere Nutzung des Internets mit seinen unendlichen Möglichkeiten. Das neue Magazin erscheint 4 mal im Jahr und kann bequem über ein Jahresabo bezogen werden. Nähere Informationen sowie die Möglichkeit zur Abbestellung finden Sie unter:

www.technik-leicht-gemacht.at



TENNISINFO des 1. TC Seeboden

1. Tennisclub Seeboden

Seeparkstraße 15
A - 9871 Seeboden am Millstätter See
Platzwart: +43 660 8171808
info@tennisclub-seeboden.com
www.tennisclub-seeboden.com

Hoffentlich kann's bald wieder los gehen!

Der **Saisonstart 2021** wird ein ganz besonderer! Nach dem langen Warten ohne Tennis fiebern wohl alle Spieler ungeduldig dem baldigen Beginn der Freiluftsaison entgegen. Der 1. TC Seeboden wird sich sehr bemühen, seine sieben Plätze nach dem Frühjahresservice so früh wie möglich in Betrieb nehmen zu können. Sollten es die Witterung und die behördlichen Vorgaben zulassen, glauben wir, dass ein **Spielbetrieb ab Mitte April** realistisch ist.

Die Planung von **Veranstaltungen** ist heuer schwierig. Wir hoffen aber, alle (Saisonöffnungs-)Turniere, den ITN Team-Cup und die **SEEBODNER OPEN 2021** wie gewohnt abhalten zu können. Auch unsere Generalversammlung werden wir ehestmöglich abhalten. Alle Termine werden zeitnah auf unserer Homepage zu finden sein.

KTV Meisterschaften - SG Millstättersee

Über den Mannschaftsmeisterschaften des Kärntner Tennisverbandes steht 2021 leider ein kleines Fragezeichen, dennoch ist man überzeugt, dass diese **ab Mitte Mai** planmäßig über die Bühne gehen werden. Die Spielgemeinschaft Millstättersee hat heuer **16 Mannschaften** genannt. Sieben Herren-, zwei Damen-Teams und sieben Jugend-Mannschaften sind am Start. Das kann sich wirklich sehen lassen!



Unsere „**Einser-Herren**“ messen sich wieder in der **Landesliga A** mit den besten Teams aus Kärnten. **Herren 2** spielen in der **LLB**, genauso wie unsere **Damen**. Spannende Heimspiele sind somit auch dieses Jahr in Seeboden garantiert. Weiters in der LLA spielen auf der Anlage in Millstatt unsere **Damen +45** und **Herren +60**. Unsere Jugend reicht heuer von den **Kids U9 bis Burschen U15**. Wir sind sicher, wieder große Erfolge erzielen zu können.

Platzwart(in) gesucht

Zur Verstärkung unserer Teams suchen wir ab Saisonstart einen zusätzlichen Platzwart / eine zusätzliche Platzwartin **für ein bis zwei Tage in der Woche**. Nähere Infos auf unserer Homepage. Bei Interesse bitte einfach melden.



1. Tennisclub Seeboden
ZVR Nr.: 975488192
Mitglied beim ASVÖ
Mitglied beim KTV

Find us on Facebook:
www.facebook.com/tcseeboden
Join us on Instagram:
1. Tennisclub Seeboden - tcseeboden

Obmann: DI Thomas Traschitzker, +43 664 5246319
Kassierin: Eva Granig, +43 660 4216432
Schriftführer: Ing. Helmut Stöflin, +43 676 9500011
Bank: RAIBA Millstättersee, IBAN: AT95 3947 9000 0001 3649

SV Seeboden aktuell



Nachwuchs darf endlich starten ...

... kein Hallentraining, keine Hallenturniere im vergangenen Winter, anstatt dessen Heimtraining via WhatsApp und Videoanleitungen. Mit Ende März dürfen wir wieder, natürlich unter Einhaltung von reglementierenden COVID-Auflagen, mit dem Freilufttraining beginnen. Großer Dank gebührt unseren Nachwuchstrainern, die auf besondere Weise gefordert waren und sind, da sie unsere ballbegeisterte Jugend über diese noch nie dagewesene Phase hinweg als Ferntrainer, Motivator und Mentalcoach betreuen mussten. So hoffen wir natürlich, dass die Frühjahrsmeisterschaft mit Beginn Mitte April planmäßig gespielt werden kann.

Erste Mannschaft mit neuer sportlicher Führung

Die Herbstmeisterschaft ist leider mit der Auswärtsniederlage gegen SV Lienz und dem damit verbunden letzten Tabellenrang abgeschlossen worden. Danach kam es zur einvernehmlichen Trennung mit dem sportlichen Leiter Dr. Lajos Gancs. Aus dieser leider unerfolgreichen Ära sind einige Ansätze und Erfahrungen geblieben, welche unserem Verein erst in Zukunft zugute kommen werden. Eines hat diese abgelaufene Herbstsaison jedenfalls gezeigt – alle Spieler unserer Ersten und die eingesetzten U17-Jungs haben bis zum letzten Spiel alles gegeben und trotz der Niederlagen gewaltigen Charakter gezeigt. Die Burschen haben in keiner Phase gestritten oder rebelliert, sondern haben versucht, ihr Bestes zu geben.

Nach mehreren Gesprächen ist es gelungen, einen erfahrenen Trainer in der Person von Suad Rovcanin als neuen Coach, zu gewinnen. Im Zuge ist auch eine Kaderaufstockung durch die Verpflichtung von Marko Pranjic

(von Stockenboi) und Adis Garanovic (von Weißenstein) erfolgt. Weiters sind von unserem Partnerverein SV Ferndorf Georg Passler und Anton Burusic zurückgekommen.

Richtung Ferndorf verlassen hat uns aus beruflichen Gründen Valentino Zippo. Bereits eine Woche nach dem letzten Spiel hat Daniel Trupp (diplom. Fitnesstrainer) die Burschen wöchentlich mit Trainingsplänen „gemartert“, damit der konditionelle Zustand zum erlaubten Start des Mannschaftstrainings wieder auf ein hohes Level gebracht wird.

Es ist nun unerheblich, wann und ob die Meisterschaft wieder fortgesetzt wird – wir müssen für die Aufgabe Nichtabstieg bereit und topvorbereitet sein. Wir hoffen alle, dass diese Herausforderung möglich ist und die Mannschaft zeigen kann, welche Fähigkeiten sie besitzt.

Ein Plan seitens des Kärntner Fußballverbandes liegt zum jetzigen Zeitpunkt noch nicht vor. Wir hoffen alle, dass der regionale Sport baldigst wieder erlaubt wird.

Unseren Gönnern danken wir, dass sie uns in dieser außergewöhnlichen Zeit auch weiterhin unterstützen, im Besonderen den Firmen Hasslacher, Isochore und der Familie Prinzen, die den Ankauf von neuer Ausrüstung für unsere Jugendmannschaften ermöglichten.

Mit freundlichen Grüßen
Herbert Brugger, Obmann des SV Seeboden

Einfach anrufen und Termin vereinbaren!

Treffling 36

KFZ Service Reinwald

Tel: 0660 - 34 68 514

Service  **Reifenwechsel**
Unterbodenkonservierung



NEST GESUCHT!

Wir suchen für unsere
vorgemerkten Kunden:

**Familienhäuser &
Grundstücke**

04762-81799

Sie denken daran Ihre Immobilie zu verkaufen?
Mit Freude und Begeisterung für Sie da!



RE/MAX Impuls Immobilien - Thomas Morgenstern Platz 1 - 9871 Seeboden am Millstätter See

Wegen Pensionierung & Umzug

VERKAUFE

Café Seeboden

FRÜHSTÜCK & KONFITOREIWAREN



- **Exklusive Lage am Hauptplatz**
(Gemeinde, Arzt, Post, Polizei, Bauernmarkt...)
- **Ganzjahresbetrieb**
- **Gute Rendite**
(14% mit Fremdpersonal, 24% mit Eigenleistung!)

Info.: Mag. S. Cotelj, 0664/22 11 703, cotelj@g-e.at



Wir verstärken unser Team:

- 👉 Rezeptionist/in
- 👉 Restaurantfachkraft/Sommelier
- 👉 Frühstücksservicekraft
- 👉 Servicekraft für Eisdiele/Minigolf
- 👉 Chef de Partie
- 👉 Gartenpfleger
- 👉 Lehrlinge (Küche + Service)

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!
Hubert Koller, 04762/82000, koller@kollers.at.



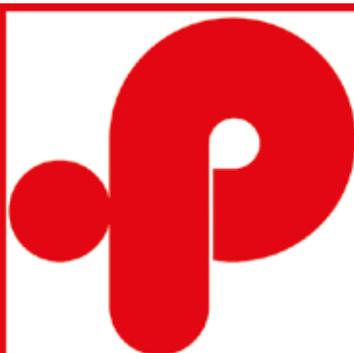
Auf www.kollers.at finden Sie jederzeit die aktuell offenen Stellen.



Suchen für die Sommersaison (5 bzw. 6 Tage Woche):

- Koch/Köchin zur Unterstützung des Küchenchefs
- Küchenhilfe • Oberkellner/in zur selbständigen Restaurantführung • Kellner/in
- Barhilfe in der Cocktailbar Legere
- Kinder- und Sportanimateur/in • Halbtags – Frühstückshilfe

Bezahlung lt. Kollektiv mit Bereitschaft zur Überzahlung
Telefon: 0664 181 80 79 oder info@seehotel-steiner.at



Seit 50 Jahren Ihr Sanitär- und Heizungsinstallateur in Seeboden

9871 Seeboden, Trefflingerstr. 15
Tel.: 04762/81918 www.pritz.at

Wir suchen für unseren Handwerksbetrieb

MONTEURE und LEHRLINGE

und freuen uns auf Ihre Bewerbung!



Jetzt
JAHRES-
GESPRÄCH
vereinbaren!

Ihre Hausbank ist persönlich für Sie da.

VOLKSBANK. Vertrauen verbindet.

Ich berate Sie gerne

Andrej Hattenberger

9871 Seeboden
Hauptstraße 45
T: 05 09 09-3770 | E: andrej.hattenberger@vbkn.at



volksbank-kaernten.at

Seeterrasse (je nach behördlichen Verordnungen)
ab 1. Mai für Sie geöffnet
Seecafé ab 8 Uhr geöffnet | Mittwoch Ruhetag

Restaurant (je nach behördlichen Verordnungen)
Mai: Do-Sa von 12 - 20 Uhr durchgehend Küche
So-Di von 12 - 15 Uhr | Mittwoch Ruhetag

Wir suchen ab 1. Mai

in Teilzeit	in Vollzeit
• Zimmermädchen (m/w/d) Juli/August	• Koch/in (m/w/d) • Gardemanager (m/w/d) • Abwäscher/in (m/w/d) • Thekenkraft (m/w/d)

www.stran-hotel.at

Strand Hotel
PICHLER

HOTEL • RESTAURANT • CAFÉ
SEEBODEN AM MILLSTÄTTER SEE
Seepromenade 48
Tel.: 04762/81180-0

HONDA

Stromerzeuger von Honda
Ein gutes Gefühl

Honda Inverter-Stromerzeuger liefern jederzeit verlässlich Strom.
Eine Notsituation mit Stromausfall tritt schneller ein, als man denkt. Die mobilen Inverter-Geräte – Honda EU10i, EU22i, EU30i, EU30is und EU70is – sind sofort zur Stelle und versorgen mit ihrem qualitativ hochwertigen Strom auch sensible Geräte wie Notebooks oder Handys.

Rufen Sie uns gerne an, wir machen Ihnen ein persönliches Angebot!

LANDTECHNIK
Villach GmbH
9851 Lieserbrücke, Gewerbestraße 1, 04762/42982
www.landtechnik.co.at

ENGINEERING FOR *Life*

REGGER

IMMOBILIEN

Wenn Sie das lesen, sind Sie richtig, wenn Sie Ihre Immobilie verkaufen wollen!

www.reggerimmobilien.at

... mit Kompetenz, Professionalität,
Engagement und vor allem Leidenschaft!
Anfragen, Beratung und Informationen
unter Tel. +43 4762 42 330

